

HGV HORGEN NEWS



Horgner Fasnacht 2023

Was wirst Du?

Berufswahlmarkt 2023

Horgner Schwan

«Wir sind dabei»

Horgner Fasnacht

Programm 2023



BÜHRER · REISEN
HIRZEL

GEMEINSAM STATT EINSAM!
Entdecke das Reiseangebot von Bührer Reisen und finde DEIN passendes Carerlebnis!



Bührer AG Hirzel | Zugerstrasse 3 | 8816 Hirzel | 044 729 92 41 | www.buehrer-reisen.ch



Liebe Leserinnen und liebe Leser

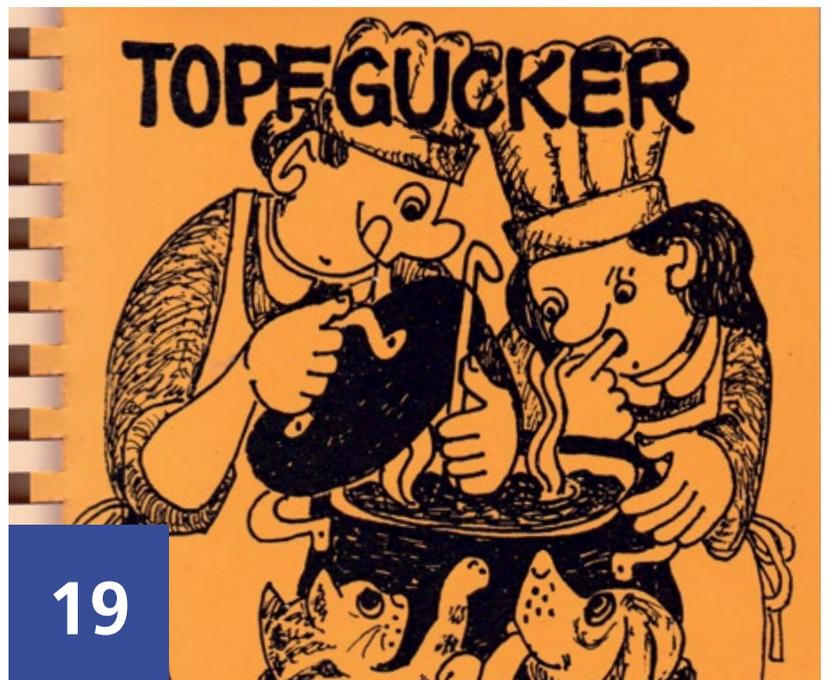
Einfach mal Danke sagen

In den letzten 8 Jahren durfte ich als Präsidentin dem HGV Horgen vorstehen. Mit einem tollen Vorstandsteam an meiner Seite konnten wir verschiedene neue Anlässe auf die Beine stellen. Zum Beispiel das Strassenfest, welches 2024 wieder in der Agenda steht, den Berufswahlmarkt für unsere Jugend und die Sommerapéros. Zudem haben wir ein neues Team für den Weihnachtsmarkt zusammengestellt. Für die super Unterstützung möchte ich dem Vorstand sowie unseren Vereinsmitgliedern ganz herzlich danken. Denn wenn das Vereinsleben attraktiv sein soll, braucht es Ideen und Unterstützung von allen. Unser neues Projekt, die Gutscheine-App Horgner Schwan, liegt mir sehr am Herzen. Es soll die Konsumenten ins Dorf locken und das lokale Einkaufen fördern. Auf dem Handy sind die Gutscheine jederzeit abrufbar und bereit. Auch kann man mit wenig Aufwand einen Gutschein kaufen und weiterverschenken. Eine tolle Idee für jede Art von Geschenken.

Die Zeitung, welche Sie jetzt gerade lesen, braucht ebenfalls Unterstützung. Mit einem Inserat helfen unsere Vereinsmitglieder, dass die HGV-News in Zukunft weiter gelesen werden können.

Ich wünsche Ihnen eine gute Zeit und freue mich, Sie an einem Anlass oder im Dorf zu treffen.

Herzlich
Ihre Jrene Mehr



printed in
switzerland



16

AKTUELLES AUS HORGEN

Berufswahlmarkt 2023	4
Horgner Schwan	5
Zweckverband Soziales Netz Horgen	6
Grow – Jetzt auch in Horgen	9
Horgner Fasnacht	16/17

GEWERBE HORGEN

Zukunftstag bei Fierz	11
Neumitglied Hörschmiede Boo	13
Ernst + Partner AG	15
Topfgucker – Rezepte aus Horgner Familien	19
Neu im Laden	21
Allianz Suisse	23
Starworld Enterprise	23
Horgen im Wandel der Zeit	25

VEREINSLEBEN

Verkehrsverein Horgen	27
Horgner Geschenke	27

ZUM VERWEILEN

Sudoku und Kreuzworträtsel	28/29
Agenda	30/31



27

IMPRESSUM

Auflage: 11'400 | **Herausgeber:** Handwerks- und Gewerbeverein Horgen | **Redaktion:** Iris Rothacher, redaktion@hgv-horgen.ch, T 079 223 70 41 | **Anzeigen-Marketing:** Beat Zbinden, druck@hgv-horgen.ch, T 079 358 59 68 | **Gestaltung:** paradebeispiel GmbH, Franziska Langenbacher | **Titelbild:** pixabay.com/ SLPix | **Korrektorat:** Druckerei Studer AG | **Druckerei:** Druckerei Studer AG, Burghaldenstrasse 4, 8810 Horgen, T 044 718 18 88, druck@hgv-horgen.ch, www.studerdruck.ch | **Verteilung:** Die HGV Horgen News werden durch die Schweizerische Post AG und Direct Mail Company AG in alle Haushaltungen und Postfächer von Horgen, Horgenberg und Hirzel verteilt
Erscheinungsweise: 4 x jährlich
 Abbestellen der Gewerbezeitung per E-Mail unter: druck@hgv-horgen.ch

Berufswahlmarkt 2023 in Horgen – Was wirst Du?

Bereits zum siebten Mal findet am Samstag, 15. April, der Berufswahlmarkt der Oberstufe Horgen unter Mitwirkung des HGV Horgen und des Elternrats statt. Jugendliche haben an diesem Anlass die Möglichkeit, Einblick in ganz verschiedene Berufe zu bekommen.

 Iris Rothacher

 Iris Rothacher



Der Berufswahlmarkt in Horgen bietet Schülerinnen und Schülern am 15. April 2023 die Möglichkeit, sich einen Einblick in ganz unterschiedliche Berufe zu verschaffen. Rund 40 Lernende berichten aus der Praxis und mehr als 25 Firmen der Region stellen Lehrberufe vor und hoffen auf den einen oder anderen Bewerber. Bereits zum siebten Mal wird dieser äusserst beliebte Anlass im Oberstufenschulhaus Berghalden beherbergt. Der Anlass bietet nicht allein Gelegenheit, sich ein Bild vom künftigen Beruf zu machen, sondern auch Kontakte zu knüpfen und das Engagement junger Berufsleute

hautnah mitzerleben. Es zeigt sich eine lebendige Berufswelt, welche die Schülerinnen und Schüler ermuntert, sich auf die Suche zu machen. Oberstufenschülerinnen und -schüler können hier Informationen für ihre Berufswahl sammeln. Die Möglichkeit, so viele Berufe an einem einzigen Ort anzutreffen, wird jeweils rege genutzt, viele Schülerinnen und Schüler kommen gleich klassenweise angereist oder besuchen den Berufswahlmarkt zusammen mit ihren Eltern.

biz und Podium

Wie bereits in den vergangenen Jahren ist das Berufsinformationszentrum biz Horgen mit einem Info-Stand vertreten. Und um 11 Uhr beginnt eine Podiumsdiskussion mit Lehrmeistern zu den Themen Bewerbung und Vorstellungsgespräch. Ausbilder geben zudem Auskunft darüber, wie sie in ihren Betrieben das Bewerbungsverfahren gestalten und auf welche Aspekte sie besonders achten.

Der Berufswahlmarkt wird vom Elternrat der Schule Horgen und vom HGV Horgen organisiert. Sandwich und Getränke für die teilnehmenden

Schüler werden von den Horgner Gewerblern Trösch Gartenbau, Maier Wanger und Liftberatungen Iten GmbH übernommen. Schülerinnen und Schüler der Oberstufe und ihre Eltern sind zu einem Besuch herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

// Berufswahlmarkt 2023
Samstag, 15. April, 9 bis 12 Uhr,
Schulhaus Berghalden, Horgen.
Um 11 Uhr beginnt eine moderierte Podiumsdiskussion mit Lehrmeistern zu den Themen Bewerbung und Vorstellungsgespräch.

Horgner Schwan – «Wir sind dabei»

Der Gewerbeverein lancierte Anfang Jahr das Gutscheinsystem Horgner Schwan. Das digitale Gutscheinsystem ist rund um die Uhr verfügbar, ideal als Last-Minute-Geschenk und kann in einer Vielzahl von Geschäften eingesetzt werden. Die digitalen Gutscheine können bei jedem teilnehmenden Mitglied des Horgner Gewerbevereins eingelöst werden. Kurz die App «Horgner Schwan» runterladen und man ist dabei. Mittlerweile ist eine Vielzahl von Geschäften an den Horgner Schwan angeschlossen. In der App hat es eine Karte mit den Standorten der Geschäfte. Ausserdem erkennt man am Kleber an der Ladentüre, dass hier der Horgner Schwan willkommen ist. Übrigens, die Gutscheine funktionieren auch ohne Smartphone. Sie können ausgedruckt und in Papierform eingelöst werden.

Iris Rothacher

zVg



Ein soziales Auffangnetz im Bezirk Horgen

Im «Zweckverband Soziales Netz Bezirk Horgen (SNH)» sind die Gemeinden des Bezirks zusammengeschlossen, um Jugendliche und Erwachsene in schwierigen Lebenssituationen zu unterstützen. Die Palette der sozialen Dienstleistungen ist breit.



SNH



SNH



Freiwilligenarbeit

Suchen Sie ein sinnstiftendes und befriedigendes Engagement? Möchten Sie interessante Erfahrungen machen und neue Einblicke gewinnen oder Ihr Wissen und Können weitergeben? Bewerben Sie sich für einen Freiwilligeneinsatz im SNH! (snh-zv.ch > Offene Stellen)

Suchtberatung

Die Suchtberatung des SNH berät alle erwachsenen Menschen im Bezirk Horgen kostenlos, vertraulich und unkompliziert.

Alkohol, Cannabis, Kokain, Partydrogen, Medikamente, Glücksspiele, Computergames – Betroffene finden umfassende und individuelle Unterstützung bei der Einschätzung ihres Konsumverhaltens und auf dem Weg zur Konsumreduktion oder Abstinenz.

Besorgte Freunde, Angehörige oder Arbeitgeber können in der Beratung Möglichkeiten ausloten, wie Betroffenen am besten geholfen werden kann. Sie werden ermutigt, ihren eigenen Bedürfnissen auch Raum zu geben.

Begleitetes Wohnen

Das Begleitete Wohnen richtet sich an Personen, die aufgrund sozialer oder psychischer Schwierigkeiten Begleitung im Wohnalltag benötigen oder von Obdachlosigkeit bedroht sind. Wichtig ist in diesem Angebot die Bereitschaft, sich mit der persönlichen Situation auseinanderzusetzen und aktiv an einer Veränderung mitzuarbeiten.

Die Wohnformen reichen von Wohngemeinschaften über Mehrpersonen-Wohnungen bis zu 1-Zimmer-Wohnungen. Ein spezialisiertes Angebot mit eigener Lokalität richtet sich an junge Erwachsene von 18 bis ca. 27 Jahren.

Berufsbeistandschaft

Die Beistandschaft ist eine Massnahme im Erwachsenenschutz, welche zum Schutz einer bedürftigen Person errichtet werden kann. Eine Beiständin oder ein Beistand hilft zum Beispiel durch den Dschungel von Versicherungen, Steuern und behördlicher Administration und kann

eine wichtige soziale Kontaktperson sein.

Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde (KESB)

Die KESB unterstützt junge und alte Menschen in ihrem Alltag. Sie hilft in den unterschiedlichsten Notlagen, wenn die Betroffenen nicht mehr in der Lage sind, die notwendige Hilfe selber zu holen.

Berufliche Integration

Der Wiedereinstieg ins Berufsleben steht im Fokus der beruflichen Integration. Die Zusammenarbeit mit Firmen, die Einsatzplätze anbieten, ist zentraler Baustein für den Erfolg. Deutschkurse von Niveau A1 – B2 schaffen eine alltagstaugliche, berufspraktische Grundlage für die Integration in den Schweizer Arbeitsmarkt.

Arbeitseinrichtungen

In seinen Arbeitseinrichtungen bietet das SNH Qualifizierungsmöglichkeiten für Erwerbslose sowie Tagesstruktur und Beschäftigung für Menschen, die im ersten Arbeitsmarkt vorübergehend keine Chance haben. Das Angebot umfasst Gastronomie, Catering, Gartenpflege, Holzproduktion, Umzüge, Entsorgungen, Reinigung, Hauswartung, Velo-Recycling und ein Filzatelier.

Zweckverband Soziales Netz Bezirk Horgen SNH

Seestrasse 238
8810 Horgen
T 044 718 17 17
sozialesnetz@snh-zv.ch
www.snh-zv.ch



Den Schritt zurück in die Arbeitswelt erleichtern

Roger Deuber ist Inhaber der «Innolution Group GmbH». In Zusammenarbeit mit dem Zweckverband SNH beschäftigt er Teilnehmende, die ein Programm zur beruflichen Reintegration besuchen. Im Interview gibt er Auskunft über die Chancen und Herausforderungen dieses Einsatzes.



SNH



SNH

Roger Deuber, was ist Ihre Tätigkeit in Horgen?

Wir betreiben an der Seestrasse 147 (ehemals Denner) ein Lager für Gastronomiebedarf. Gleichzeitig eröffneten wir Anfang Dezember im vorderen Bereich unseren Konzeptstore mit dem Namen «Gaumenfreuden». Dieser besteht aus einem Café, Delikatessenladen und einer Vinothek mit italienischen Weinen.

Was hat Sie dazu bewogen, Teilnehmenden aus dem Arbeitseinsatzprogramm des SNH eine Beschäftigung zu bieten?

In der Innolution Group GmbH kommen Personen aus den unterschiedlichsten Berufsfeldern zum Einsatz. Wir glauben, dass es sehr viele erfahrene Personen gibt, denen wir eine Möglichkeit bieten können, wieder in den Arbeitsmarkt einzusteigen.

Das SNH spricht von Win-Win-Situation. Was gewinnen Sie bei der Zusammenarbeit?

Ohne finanziellen Druck können wir für ein paar Monate einen Arbeits-

einsatz starten. Dafür müssen die Programmteilnehmenden gemeinsam begleitet werden. Wir zahlen keinen Lohn, da die Arbeitslosenkasse während des Einsatzes Tagelöhner ausrichtet. Die Unfallversicherung wird ebenfalls übernommen.

Wie läuft das konkret ab, wenn Sie einen Einsatzplatz anbieten?

Wir melden dem SNH unseren Bedarf. Ist im Programm jemand mit passendem Profil, werden wir angefragt, ob wir zu einem ersten Vorstellungsgespräch bereit sind. Im positiven Fall wird eine Vereinbarung für den mehrmonatigen Einsatz unterschrieben.

Die Beratenden des SNH führen periodisch Gespräche mit allen Beteiligten durch. Dabei wird die Einschätzung des Betriebes und der Teilnehmenden eingeholt. Gleich-

zeitig werden neue Ziele definiert. In dieser Zusammenarbeit können wir sehr schnell auf die Bedürfnisse der Teilnehmenden eingehen.

Was müssen Sie als Betrieb beachten, wenn Teilnehmende aus dem SNH eingesetzt werden?

Jemand aus dem Betrieb muss die Betreuung übernehmen und an den periodischen Besprechungen teilnehmen. Es muss dem Betrieb bewusst sein, dass der/die Teilnehmende jederzeit gehen kann, falls er/sie eine Arbeitsstelle findet.

Welche Qualifikationen bringen die Teilnehmenden mit, die bei Ihnen arbeiten?

Sie müssen für einen Arbeitseinsatz bereit sein. Die Qualifikationen sind sehr unterschiedlich: von wenig Ausbildung bis hochqualifiziert.

Was geschieht nach einem dreisix sechs-monatigen Einsatz in Ihrem Betrieb?

Da gibt es viele Möglichkeiten. Der für uns schlechteste Fall ist ein vorzeitiger Abbruch. Für die Teilnehmenden kann das aber positiv sein, weil eine Festanstellung gefunden wurde. Vielleicht haben Kandidat/in und Betrieb aber auch nicht zusammengepasst. Im Normalfall wird ein Arbeitszeugnis ausgestellt. Bei der Chance auf eine Festanstellung im Betrieb kann der Einsatz auch verlängert werden. Der beste Fall ist natürlich eine sofortige Festanstellung.

Was sind Ihre allgemeinen Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem SNH?

Wir haben auch schon mit einem anderen Anbieter zusammengearbeitet und haben uns ganz klar für die gute Betreuung durch das Soziale Netz Bezirk Horgen (SNH) entschieden. Die Betreuer/innen des SNH arbeiten zudem proaktiv und das schätzen wir sehr.



Berufliche Integration – was ist das?

Seit über zwanzig Jahren unterstützt das SNH mit seinen Arbeitseinsatzprogrammen Erwerbslose aus allen Berufsbereichen bei der Wiederintegration in den Arbeitsmarkt. Das bewährte Angebot kombiniert Arbeit, Bildung, Beratung und Coaching. Es baut auf die Unterstützung engagierter Arbeitgeber, die Einsatzplätze zur Verfügung stellen. Die Jugend-Programme des SNH begleiten Jugendliche und junge Erwachsene auf dem Weg zur Lehrstelle.

Haben Sie Interesse, einer Kandidatin, einem Kandidaten einen Einsatzplatz zu bieten? Melden Sie sich bei der SNH-Fachstelle Akquise: 044 718 25 95 / akquise@snh-zv.ch



SEEGÜETLI

Meetings mit Seeblick

Die Lage direkt am Wasser macht jeden Businessstark zu einem besonderen Erlebnis.

Buchen Sie ganz einfach online:
www.seeguetli-horgen.ch



Telle

by **Schneider Electric**



Schreinerei Kleiner
Chalbisau 9
8816 Hirzel

Telefon 044 729 91 47
info@schreinerei-kleiner.ch
www.schreinerei-kleiner.ch

office **24** seven **Der Büromaterial-Online-Shop**
in dem der Einkauf schnell und unkompliziert gelingt!

Von Papeterie-Artikel über Verpackungsmaterial zu Druckerpatronen bis hin zu Produkten fürs kreative Arbeiten und Basteln – bei uns finden Sie nahezu alles.

Stöbern Sie durch unseren Büromaterial-Shop

www.office24seven.ch → Klick in die grüne Fläche «Büromaterial-Shop»

office24seven GmbH | Einsiedlerstrasse 165 | 8810 Horgen
062 791 03 13 | info@office24seven.ch | office24seven.ch

CLEANSI

Reinigungen GmbH

Aaweiherstrasse 3 8810 Horgen Telefon 044 202 08 08
Mobile 079 422 19 14 www.cleansi-reinigungen.ch



caprez ingenieure

Zürich | Horgen | Rapperswil | Wetzikon | www.caprez-ing.ch



Grow jetzt auch in Horgen

Die Gründerorganisation grow wächst schnell weiter, in Wädenswil und neu auch in Horgen. Aktuell laufen Planungen für zusätzliche Flächen in Horgen Oberdorf und auf dem ehemaligen Frutarom-Areal in Wädenswil. Neben der Stadt Wädenswil und der Zürcher Kantonalbank (ZKB) wird damit die Gemeinde Horgen neu offizielle Unterstützerin der Stiftung grow. Grow entwickelt sich damit zu einem regionalen Life Science-Cluster und schafft die Voraussetzungen, um auch in Zukunft vielversprechenden Firmen ein Zuhause bieten zu können.

 Gemeinde Horgen

 zVg



In diesen Liegenschaften (Tödistrasse 46–48) werden drei Life Science-Firmen mit Laboren und Büroräumen einziehen.

Die Gründerorganisation grow hat zum Ziel, erstklassige Rahmenbedingungen für innovative Jungunternehmen zu schaffen, damit sie sich weiterentwickeln, wachsen und Arbeitsplätze in der Region Zimmerberg-Sihltal schaffen können. Der Schwerpunkt der Förderung liegt auf Life Science-Firmen mit grossem Wachstumspotenzial. Dabei entwickelt sich das Wachstum der Firmen und der Gründerorganisation mit zunehmender Dynamik. Ständen neuen grow-Mitgliedern bislang vorwiegend Flächen zwischen 50 und 300 m² zur Verfügung, wurden in den vergangenen zwei Jahren bereits deutlich grössere Flächen von bis zu 600 m² nachgefragt.

Hohe Wachstumsdynamik

Um die Nachfrage nach Flächen zum Ausbau der bisherigen grow-Firmen sowie die Anfragen neuer Startups decken zu können, hat die Geschäftsleitung von grow nach intensiver Suche in der F. Aeschbach AG in Horgen einen neuen Partner gefunden. Aktuell baut die F. Aeschbach AG an der Tödistrasse 46–48 in Horgen Oberdorf für drei Life Science-Firmen weitere 3'500 m² für neue Labore und Büroräume aus. Die Firmen werden im Frühling 2023 in die Region ziehen und bei grow als Mitglied aufgenommen werden.

Gemeinde Horgen neu im Stiftungsrat

Die Gemeinde Horgen hat sich darüber hinaus bereit erklärt, die Stif-

fung grow ähnlich wie die Stadt Wädenswil finanziell zu unterstützen und ist damit auch neu Mitglied im Stiftungsrat von grow. «Wir wollen mit unserem Engagement das rasche Wachstum der Gründerorganisation grow ermöglichen und die gesamte Region wirtschaftlich fördern», sagt Horgens Gemeindepräsident Beat Nüesch. Seit dem 13. Januar 2023 ist Nüesch als Gemeindepräsident von Horgen neu im Stiftungsrat vertreten.

Partner für junge Startups und etabliertere Firmen

«Durch unsere Zusammenarbeit mit Horgen kann grow auch in den kommenden Jahren die Nachfrage nach Labor- und Büroflächen decken und damit nicht nur bestehende Firmen hier halten, sondern auch

weiteres wirtschaftliches Wachstum in der Region Wädenswil-Horgen ermöglichen», betont Geschäftsführer Dolf van Loon. Grow bleibe so wie bis anhin ein erstklassiger Partner für junge Startups mit geringem Flächenbedarf, genauso wie für etabliertere Unternehmen mit wachsendem Flächenbedarf.

In Zukunft will grow sowohl in Horgen als auch in Wädenswil weiterwachsen. In Horgen sollen an der Tödistrasse 46–48 im Verlauf von 2023 noch weitere Flächen für grow ausgebaut werden. Und in Wädenswil plant die F. Aeschbach AG auf ihrem Areal (ehemals Frutarom) in der Nähe der Autobahn neue grosse Labor- und Bürobauten, die ab Ende 2024 bezugsfertig sein sollen.

BRUPBACHER GATTI
ELEKTRO
TELEMATIK

Brupbacher Gatti AG
 8810 Horgen Telefon 044 718 22 22
 8820 Wädenswil Telefon 044 782 61 11
www.brupbacher-gatti.ch • info@brupbacher-gatti.ch

Kisseleff & Egolf AG



Kelliweg 3 - 8810 Horgen
 044 725 40 30 - www.ke-ag.ch



Dachdeckergeschäft

Jak. Mehr AG
 8810 Horgen
 Mobile 079 236 19 30
www.mehrdachag.ch



LEUTHOLD TRANSFER AG
 Ein Transportunternehmen mit Kleinbussen.

Rütelerstrasse 6, 8810 Horgen
 Telefon 044 770 11 33, info@leuthold-transfer.ch

STAHLBAUMANN
 GEHRENSTEGWEG 4 8810 HORGEN

079 476 55 61

METALLBAU – BRANDSCHUTZ – PROJEKTIERUNGEN

Ihr kompetenter Partner für jeden **Wasserfall**



8810 Horgen
 T 043 244 66 55
 8802 Kilchberg
 T 044 715 26 12

info@leinsag.ch
www.leinsag.ch

Traumschöne Hochzeitskreationen.
 Dekoratives für kleine und grosse Anlässe.
 Trost spendende Werke.



DOFLORES Annette Reich | Zugerstrasse 12 | 8810 Horgen
 T 044 725 49 91 | www.doflores.ch

Hotz Transporte

wir bewegen...

Inh. Patrick Fässler
 Hüttenstrasse 19
 8810 Horgen - Arn
 Telefon 044 726 07 57
 Mobile 079 437 30 80

Kranarbeiten – Transporte

Schreinerinnen von morgen – der Zukunftstag bei Fierz

Das Schreinerhandwerk gibt es seit Jahrhunderten. Es handelt sich um einen Beruf, der von Generation zu Generation weitergegeben wird. Heute lernen auch junge Frauen diesen abwechslungsreichen Handwerksberuf. Der Zukunftstag der Schreinerei Fierz bot eine wundervolle Möglichkeit, den Schülerinnen von heute einen einmaligen Einblick in den Schreinerberuf zu ermöglichen. Die Teilnehmerinnen berichten.

Fierz

zVg



Früh übt sich – am Zukunftstag flogen bei der Fierz Schreinerei die Späne!



Voller Stolz werden die produzierten Raclette-Öfeli gezeigt!

Der Tag war voller Spass und Abwechslung und selbstverständlich flogen auch die Späne. Zuerst gab es eine Führung durch den ganzen Schreinerbetrieb – vom Lackierbereich zur Kantenleimmaschine bis hin zum Lager im Dachstock. Danach wurden im Büro die Prozesse erläutert – vom Ausmessen beim Kunden, zur Ideensammlung, bis hin zur Produktion und Montage vor Ort.

Zwischendurch gab es Gipfeli und Schoggidrink zur Stärkung und um Energie zu tanken für das Highlight des Tages: Die Produktion eines Raclette-Öfelis zum nach Hause nehmen! Die Gelegenheit, sich an der Hobelbank zu üben und gemeinsam mit fachmännischer Fierz-Unterstützung etwas zu kreieren, was stolz gezeigt und in dieser Jahreszeit auch gebraucht werden kann. BRAVO!

Die Zukunft einer Schreinerin/eines Schreiners ist vielversprechend, denn es besteht immer ein Bedarf an qualifizierten Handwerkern. Fierz ist bemüht, junge Talente zu fördern – so wie beim Zukunftstag, aber auch zum Schnuppern oder für eine Lehrstelle!

Fierz E. Schreinerei GmbH

Haslaubstrasse 3
8824 Schönenberg
T 044 788 10 44
www.fierz.swiss
info@fierz.swiss



paradebeispiel

Wir machen auch Ihren visuellen Auftritt zu einem Paradebeispiel.
paradebeispiel GmbH | Design & Kommunikation | www.paradebeispiel.ch

Wir kümmern uns täglich, wöchentlich oder monatlich um Ihren Garten
— Trüb für Grün, Horgen

Trüb für Grün



Alle Dienstleistungen rund ums Boot.
Damit Sie Ihre Zeit auf dem Wasser unbesorgt geniessen können.
www.faul.ch

YACHTWERFT FAUL AG • 8810 Horgen
office@faul.ch • 044 727 90 00
SEEDAMM-MARINA • 8808 Pfäffikon SZ
seedamm-marina@faul.ch • 055 410 23 50

FAUL AG
BOOTSWERFT



Restaurant Kreuz
HORGENBERG

Reservierungen
044 725 44 72

FONDUE-STÜBLI: Bis 2. April 2023 • BETRIEBSFERIEN: Mo 27. 2. bis Di 14. 3. 2023

Freitag, 24. Februar 2023, 21.15 Uhr

Schöneggler Schnitzelbank

Restaurant Kreuz
Bergstrasse 161a, 8815 Horgenberg
Telefon 044 725 44 72
www.kreuzhorgenberg.ch

Öffnungszeiten
Montag/Dienstag: Ruhetag
Mittwoch bis Samstag: 9.00 bis 22.30 Uhr
Sonntag: 9.00 bis 18.00 Uhr

Geniessen Sie unsere gutbürgerliche, regionale Küche oder unser heimeliges Fondue-Stübli!

SERVICE-AUSHILFE GESUCHT

Umbauten
Anbauten
Abbruch
Tiefbau
Umgebung
Gipserarbeiten

Kleinaufträge
Fassadenisolationen
Fassadensanierungen
Gerüstbau
Beratungen
Planungen



Scherrer Bau AG
BAUGESCHÄFT
UMBAUTEN

Riehwiessstrasse 38
8810 Horgen
Telefon 044 725 98 02

POLYRAPID ★
SAUBERE ARBEIT



- ★ Fassadenreinigung / -pflege
- ★ Bau- / Spezialreinigung
- ★ Unterhaltsreinigung
- ★ Facility Services

50 YEARS

POLY-RAPID AG | Ehem. A. Kappeler Reinigungen AG, Einsiedlerstrasse 535,
8810 Horgen | www.poly-rapid.ch | Tel. 044 725 77 11

Druckerei

STUDER
persönlich
nah
zuverlässig

DRUCKSACHEN ZUM ANBEISSEN

Beratung und Service
Druckerei Studer AG
Burghaldenstrasse 4
8810 Horgen
Telefon 044 718 18 88
www.studerdruck.ch



750 Whiskys

HIGHLAND SINGLE MALT
SCOTCH WHISKY

Eddie's Whiskies

Dorfgasse 27
8810 Horgen
Mi - Fr 12 - 18 h
Sa 11 - 16 h

www.eddies.ch
043 244 63 00





Massgeschneiderte Hörlösungen in Horgen

 Iris Rothacher

 zVg

Hörschmiede Boo GmbH

Seestrasse 91

8810 Horgen

info@hoerschmiede-boo.ch

www.hoerschmiede-boo.ch



Mit unserer Dienstleitung möchten wir Menschen, die unter einer Hörminderung leiden, zurück ins kommunikative Leben holen. Unsere Dienstleistungen erstrecken sich von Hörtests, Hörberatung, Anpassung von Hörgeräten bis hin zu individuellem Gehörschutz, TV-Zubehör, Reparaturservice und vielem mehr. Für Menschen, die nicht mehr so gut zu Fuss sind, bieten wir auch einen Hausbesuchsservice an.

Meine/Unsere Firma ist einzigartig, weil ...

... wir jeden unserer Kunden individuell betrachten, um eine auf den Bedarf massgeschneiderte Hörlösung zu finden. Inzwischen haben wir 13 Jahre Erfahrung in der Branche und bilden uns durch regelmässige Schulungen weiter. Dadurch sind unsere Beratungen und Anpassungen sehr erfolgreich.

Wir überzeugen unsere Kunden mit ...

... einer offenen, ehrlichen und transparenten Hörberatung. Wir hören den Menschen mit Sorgfalt zu und nehmen uns gerne die Zeit, die unsere Kunden benötigen.

Unser neuester Hit/neueste Errungenschaft/Idee ist ...

... unsere neue Hörkabine, welche wir eigenhändig aufgebaut haben. Somit sind präzise Hörtests und Anpassungen der Hörsysteme gewährleistet.

In wenigen Worten zusammengefasst sind wir ...

... eine junge Hörberatung, welche gerne über den Tellerrand hinaus schaut, um eine passgenaue Hörlösung für Sie zu finden.

Mein Geheimtipp in Horgen ...

... ist der schöne historische Dorfkern.



Gabriela Doescher
Ihre Immobilien-Expertin seit 2008
info@immoshop-zimmerberg.ch



079 700 94 94
www.immoshop-zimmerberg.ch



Ihre zuverlässige Partnerin
beim Immobilienverkauf.

Ihre richtige Wahl für

Revisionen
Buchhaltungen
Steuern

Rufen Sie an, es lohnt sich!
044 729 80 40



Kirchrain 17
8816 Hirzel
044 729 80 40
www.burger-treuhand.ch

BURGER
Treuhand AG






MAREN KINDLER
PHOTOGRAPHY
WWW.MARENKINDLER.COM



In der 5. Generation für Sie da.

Aus **KERN** Gärtnerei wird
KERN Garten AG



Beratung & Planung
Gartenunterhalt & Gartenbau
Pflanzenhotel
In- & Outdoor Begrünung
Hydrokultur & Service
Eventfloristik & Kurse

Glärnischstrasse 54
8810 Horgen
044 728 82 82
info@kerngarten.ch
www.kerngarten.ch

KERN
GARTEN AG

Baumann HJ
Sonnen- & WetterSchutz GmbH



Beratungen ♦ Lieferungen ♦ Montagen ♦ Reparaturen
Renovationen ♦ Neubauten ♦ Umbauten

www.hjbaumann.ch ♦ info@hjbaumann.ch
Gehrenstrasse 11 ♦ 8810 Horgen ♦ Telefon 044 725 71 56




Wenn eine Küche, dann eine Fierz Küche!

TEAM 7 www.fierz.swiss 8810 Horgen

Ausstellung
samstags offen
0900 - 1400 Uhr



Ammann Elektro
Kommunikation mit Strom

Ammann Elektro AG
Waldhofstrasse 11 | 8810 Horgen | Tel. 044 718 20 00
Alte Dorfstrasse 12a | 8135 Langnau a.A. | Tel. 044 718 20 05
info@ammann-elektro.ch | www.ammann-elektro.ch

Die Steuererklärung 2022 ist gekommen. Was ist zu tun?

Beim Versuch, sich durch die vielen gleich aussehenden Formulare zu kämpfen, empfiehlt es sich, mit dem Ausfüllen der einzelnen Formulare zu beginnen. Erst am Schluss sollten Sie die Totale dieser einzelnen Formulare in das Hauptformular übertragen. Erstellen Sie eine Kopie der Steuererklärung für Ihre Akten.

 Ernst + Partner AG

Direkt ins Hauptformular eingetragen werden können sämtliche Einkünfte aus unselbständiger und selbständiger Tätigkeit, Unterhaltsbeiträge/Alimente, Taggelder und Renten (AHV, IV, PK). Dabei ist zu beachten, dass Renten der AHV/IV und Pensionskassenrenten (mit ganz wenigen Ausnahmen) zu 100% zu versteuern sind.

Im Wertschriftenverzeichnis sind sämtliche Wertschriften und Guthaben mit den entsprechenden Erträgen aufzuführen. Bitte beachten Sie den Automatischen Informationsausgleich AIA zwischen den angeschlossenen Ländern.

Einkünfte aus Liegenschaften gelten als Erträge und sind zu deklarieren.

Als Einkünfte gelten der Eigengebrauch (Eigenmietwert), Vermietung, Pacht etc. Die Unterhalts- und Verwaltungskosten für die Liegenschaften können zum Teil in Abzug gebracht werden.

Für die Fahrten zwischen Wohn- und Arbeitsort können die Kosten für den Gebrauch des öffentlichen Verkehrs, Kosten für die Benutzung des eigenen Fahrzeuges, Mehrkosten für auswärtige Verpflegung, Kosten für berufliche Weiterbildung etc. geltend gemacht werden.

Beiträge an anerkannte Formen der gebundenen Selbstvorsorge (Säule 3a).

Für das Jahr 2022 müssen sämtli-

che Unterhaltsbeiträge mit Belegen detailliert und vollständig nachgewiesen werden. Bitte sammeln Sie deshalb bereits heute alle Bankbelastungen für die Steuererklärung 2022.

Alle zusätzlichen Abzüge finden Sie in der Wegleitung.

Bis zum 31. März 2023 müssen Sie die Steuererklärung eingereicht haben. Sie können aber auch eine Fristverlängerung bis am 30. September 2023 verlangen.

Für alle Steuerpflichtigen kann es sich lohnen, dass für das Ausfüllen der Steuererklärung eine Fachperson beigezogen wird. Diese Fach-

person kennt Möglichkeiten zur Steueroptimierung und ist nach Vorliegen der Steuerveranlagung auch bereit, den Steuerpflichtigen zu beraten und notfalls Einsprache beim Steueramt zu erheben.

Ernst + Partner AG

Seestrasse 147

8810 Horgen

T 044 718 22 34

www.ernst-partner.ch



Impressionen Horgner Fasnacht



Horgner Fasnacht 2023

Neu hat Horgen ein Horgner Fasnachts-Komitee. Es wurde gebildet, um die Fasnachtsaktivitäten zu bündeln und zu koordinieren. Die Interessengemeinschaft, ganz nach dem Motto «Alleine ist jeder stark, gemeinsam sind wir stärker», steht als Bindeglied zwischen den Behörden und Fasnachtsvereinen. Das Fasnachts-Komitee fördert den Fasnachtsgedanken bei den Schulen und Ortsvereinen. Dafür sind alle verschiedenen Gruppierungen, welche an der Horgner Fasnacht aktiv sind, vertreten. Folgende Vereine und Gruppierungen sind an der Horgner Fasnacht heimisch und aktiv: Di Vorige, the7ups, Frizze, Glühwürm, Narrenprinzen, Neudörfler, Schöneggler, Schwanesumpfe, Kadettenmusik, Plattenhofzunft. Das Fasnachts-Komitee hat ein attraktives Programm für Gross und Klein, Alt und Jung zusammengestellt.

Fasnachtszeitung «G'hörscht was d'Schöneggler brichted»

Auch die diesjährige 80. Ausgabe des Narrenblattes berichtet genüsslich über Missgeschicke der Dorfbevölkerung, aber auch die Dorfgemeinschaft wird nicht verschont. Die reich bebilderte und vierfarbige Lektüre für die närrischen Tage ist an den üblichen Verkaufsstellen zum Preis von 5 Franken erhältlich.

Schlagerparty der Glühwürm und Narrenprinzen

Unter dem Motto «FlowerPower» betreiben die Glühwürm Horgen zusammen mit den Narrenprinzen von Freitag, 24. Februar, bis Montag, 27. Februar, ihr Hippie-Beizli im Entrée Schinzenhof. Verwöhnt werden die Gäste wie in den Jahren zuvor mit «feinem Ässe und Trinkä». Los geht's am Freitag, 24. Februar, um 17 Uhr. Genau so, dass Horgens Fasnächtler den ersten Fasnachtsapéro in unserer Happy Hour von 17 bis 19 Uhr geniessen können und anschliessend tanzen wir die erste Nacht an unserer Schlagerparty mit DJ durch.

// Freitag, 24. Februar, 17 Uhr bis 4 Uhr
 Samstag, 25. Februar, 13 bis 4 Uhr
 Sonntag, 26. Februar, 15 bis 24 Uhr
 Montag, 27. Februar, 13 bis 2 Uhr
 Entrée Schinzenhof

Schöneggler-Maskenball

Am Samstagabend, 25. Februar, laden die Schöneggler wieder mit Schlagerbeat zum traditionellen Maskenball in den Schinzenhof. Das Motto in diesem Jahr heisst; Fiesta unter Palmen. Geboten werden Maskenprämierungen, Barbetrieb, Verpflegung und Freinacht und jede Menge Spass.

// Samstag, 25. Februar ab 21 Uhr, Schinzenhof.
 Eintritt 10 Franken, Unmaskierte 16 Franken.

Fasnachtsumzug 2023

Nach fast 50 Jahren haben die Neudörfler entzogen zu geben. Der Umzug ist ein zentraler und sich kein Verein bereit erklärt hat, die Organisation Jahr 2023 ein OK aus dem Horgner Fasnachts-Komitee «von Horgen, für Horgen» stattfinden. Ein Vertreter der Horgner Schulklassen, Vereine und speziell für den Umzug teilnehmen. Jeder ist am Umzug willkommen. Herzlich willkommen.

Zum Abschluss des Umzuges werden sich alle Teilnehmer an der Zugerstrasse, Alte Landstrasse, Auflösung: Alte Landstrasse, Alte Landstrasse, Auflösung: Alte Landstrasse.

// Sonntag, 26. Februar 2023, ab 14 Uhr.

Schöneggler Schinzenhof

Natürlich werden auch die Schöneggler zu Beiz ziehen. Lustige (und manchmal auch traurige) Geschichten von Horgnern werden besungen. Wie jedes Jahr werden die Schöneggler vom Gemeinderat nicht ausser Acht gelassen. Die Schöneggler sind seit dem 20. Februar 2023 schon Platzreservierungen entgegenzunehmen. Die Schöneggler sind seit dem 20. Februar 2023 schon Platzreservierungen entgegenzunehmen. Die Schöneggler sind seit dem 20. Februar 2023 schon Platzreservierungen entgegenzunehmen. Eintritt 10 Franken.

// Freitag, 24. Februar
 17.00 Uhr Widmerheim
 18.30 Uhr Ristorante Olivo
 20.00 Uhr Restaurant Imperiale
 21.15 Uhr Restaurant Kreuz

// Sonntag, 26. Februar
 16.30 Uhr Saal Schinzenhof
 19.00 Uhr Rest. Schinzenhof,
 20.15 Uhr Restaurant Schöneggler

Kinderwagenrennen der Narrenprinzen

Das traditionelle Kinderwagenrennen findet zum 47. Mal statt. Start ist am Samstag, 25. Februar 2023, um 14 Uhr. Neu ist der Rennstart auf dem Dorfplatz bei der ZKB. Alle Eltern, Grosseltern Göttis und Gottis sind eingeladen, mit ihren Kids und einem selbst gebastelten Kinderwagen teilzunehmen. Anmeldung online unter www.narrenprinzen.ch oder ab 13.15 Uhr hinter dem Schwanenbrunnen.

// Samstag, 25. Februar 2023, 14 Uhr, beim Dorfplatz (ZKB).

Routenplan The 7 Ups

// Freitag, 24. Februar

19 Uhr Imperiale
20.30 Uhr La Fontana Uno
21.45 Entrée Schinzenhof

// Sonntag, 26. Februar

14.00 Uhr Umzug
18.30 Uhr Entrée Schinzenhof
20.00 Uhr Dorfbeiz
21.30 Uhr Schönegg

Schwanenbrunnenkonzert der Frizze!

Mit hoffentlich viel Support von Ehemaligen wollen die Miniformat-Frizze mit ihren Klassikern Horgen in ausgelassene Fasnachtsstimmung bringen! Da die KlappBar ebenfalls vor Ort ist, sollte einem fröhlichen Start nichts im Weg stehen.

// Samstag, 25. Februar, 13 Uhr, Schwanenbrunnen.

Wurstfischen der Neudörfler

Jeweils am Fasnachtsmontag Schlag zwei Uhr nehmen die Neudörfler die Fischerruten aus Bambus und werfen sie aus. Sie stehen am Geländer, unter ihnen wogt es. Es geht nicht lang, dann beisst einer an. Und noch einer. Die vier Angeln brauchen neue Köder. Die Helfer:innen gehen nach hinten, zu den Cervelats und Semmeli. Und schon geht es wieder von vorne los. Unten, auf dem Schwanenplatz, stehen die verkleideten Kinder zwischen ihren Eltern. Alle Augen richten sich auf die Terrasse der Pizzeria La Fontana Uno. Pendelt wieder eine Wurst über den Köpfen, dann strecken alle ihre Hände in die Höhe und greifen nach dem Cervelat. Musikalisch unterstützt werden die Neudörfler wieder von den Frizze.

// Fasnachtsmontag, 27. Februar, 14 Uhr beim Schwanenbrunnen.

Schnitzelbank on Tour

Die Schnitzelbanker wieder mit ihrer Schnitzelbank von Beiz (einmal auch ziemlich haarsträubende) Geschichten und mit dem nötigen Schalk vorgetragen. Die Schnitzelbanker mit ihren spitzen Zungen auch das Treiben der Acht lassen. Die Restaurants nehmen heute ... Februar unterwegs.

// Samstag, 25. Februar

16.15 Uhr Haus Tabea
17.30 Uhr Ristorante La Fontana
18.45 Uhr Ristorante Olivo
20.00 Uhr Alte Schule

// Montag, 27. Februar

19.15 Uhr Baumgärtlihof
20.30 Uhr Saal Schinzenhof

Kindermaskenball

Die Schöneggler und die Guggenmusik Frizze laden am Fasnachtsmontag von 15 bis 17 Uhr in den Schinzenhof zum Kindermaskenball. Mit Tanzspielen, Plausch und Unterhaltung wird den maskierten Kindern von 6-16 Jahren ein abwechslungsreiches Programm geboten. Alle Eltern können sich die Wartezeit im Entrée mit Kafi, Cüpli und Bier vertreiben. Denn auch in diesem Jahr gilt am Kindermaskenball: Erwachsene haben im Saal nichts zu suchen.

// Montag, 27. Februar, ab 15 Uhr, Schinzenhof.

Wohnungsreinigung
 Unterhaltsreinigung
 Fensterreinigung
 Büroreinigung
 Baureinigung
 Hauswartung



IDA-HI
 Reinigungsteam GmbH

Tödistr. 48, 8810 Horgen | Zürich - Horgen | 044 / 313 99 44 | www.ida-h.ch

**Blumen Bürgler
 Hirzel**

Gartenunterhalt & Gartenpflege
 Gartenumänderungen



E-Mail: blumen-buergler@bluewin.ch
 Tel: 044 729 91 91
 Natel: 079 442 19 23



orlandini
 SANITÄR/HEIZUNG

Waldeggstrasse 8
 8810 Horgen
 044 725 41 44
www.orlandini.ch



Ihr Fachgeschäft an der
 Bahnhofstrasse 12 in Horgen
www.deckhorgen.ch

MALEN . BASTELN . WERKEN



Charisma
 us Liebi zu dim Haar

044 729 88 11 Zugerstrasse 17 8816 Hirzel

Widler
 Gartenbau



Gartenbau mit Herz

Widler Gartenbau GmbH, Rosenweg 5, 8810 Horgen
 Tel. 044 772 25 35, info@widler-gartenbau.ch
www.widler-gartenbau.ch



**Gipsergeschäft
 N. Schirmer AG**

Hanegg · Gehrenstegweg 2 · 8810 Horgen

Pirmin Schirmer
 eidg. dipl. Gipsermeister
pirmin.schirmer@bluewin.ch

T 044 725 38 39
 F 044 725 38 28
 M 079 219 85 75



schibli
 ELEKTROTECHNIK

Schibli AG
 Waldeggstrasse 4
 8810 Horgen
 Telefon +41 44 725 95 00
horgen@schibli.com

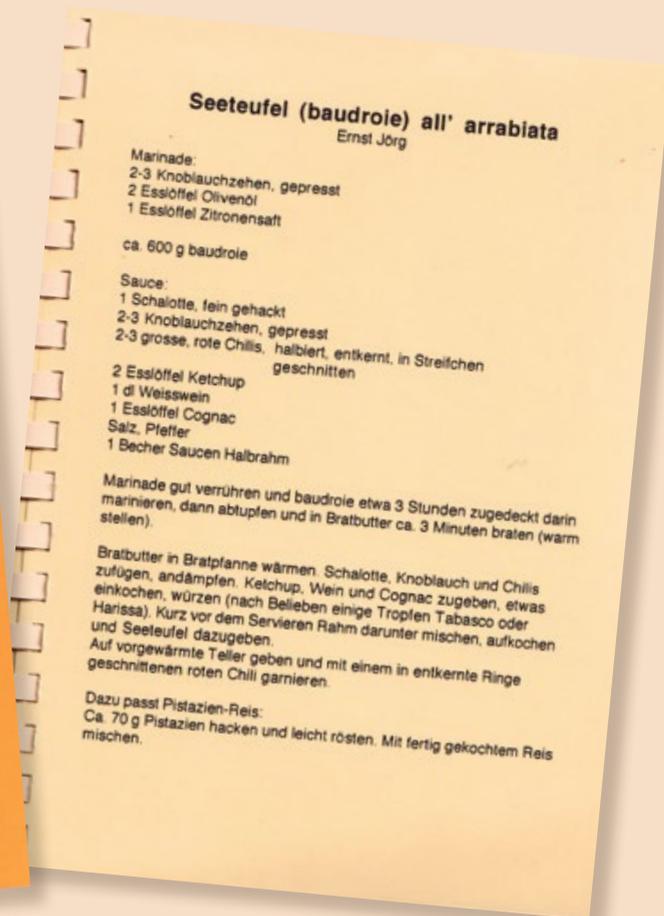
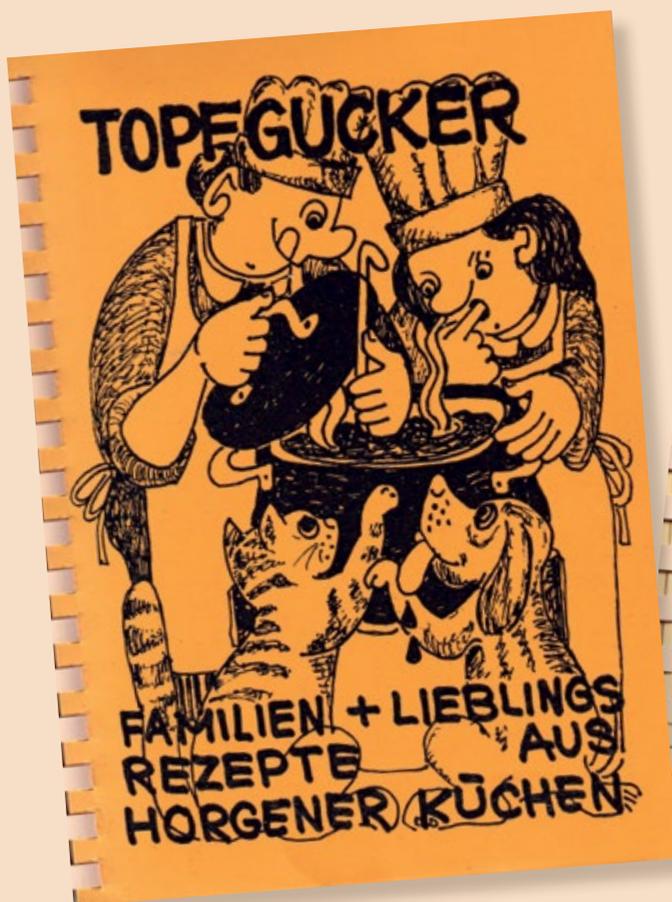
**7 TAGE UND
 RUND UM DIE UHR.**

Kontaktieren Sie uns
 für alle Elektroarbeiten.
 Im Notfall auch rund um die Uhr.

www.schibliag.ch
rundum verbindlich.

Topfgucker - Familien- und Lieblingsrezepte aus Horgner Küchen

Kaum einer weiss, dass Horgen ein eigenes Kochbuch hat. Wir haben es in einem Brockenhaus in Zürich gefunden. Es wurde anlässlich des Missionsbazars 1997 von Annemarie Kaiser, Lisbeth Laur und Regula Baumann herausgegeben. Viele Horgnerinnen und Horgner steuerten damals ihre überlieferten Familienrezepte sowie eine bunte Palette Haus- und Lieblingsrezepte verschiedenster Herkunft bei.



Niemand Geringerer als Ernst Jörg hat damals den Topfgucker illustriert. Der heute 88-jährige Maler und Bildhauer war Begründer der Malstube Horgen, Mitglied des Horgner Kulturfonds und – während 41 Jahren – Primarlehrer auf dem Horgenberg. Sein Werk ist vielseitig und – vieldeutig – Holzschnitte, Skulpturen, Ölbilder und Aquarelle. Er wurde mehrfach mit Kulturpreisen ausgezeichnet. Es sei ein purer Glücksfall gewesen, steht im Editorial des Topfguckers, dass Ernst Jörg nicht nur seinen Seeteufel verriet, sondern sich spontan bereit erklärte, das Kochbüchlein zu illustrieren.



Das ist der neue Standortförderer

Am 1. Januar 2023 hat Stefan Lüthi die Nachfolge von Beat Ritschard als Standortförderer des Bezirks Horgen angetreten. Wie er die Region weiterbringen möchte, erzählt er im Interview.

 Standortförderung



Stefan Lüthi, Sie sind der neue Standortförderer des Bezirks Horgen. Was möchten Sie für die Region Zimmerberg-Sihltal bewirken?

Ich habe zwei übergeordnete Ziele. Zum einen möchte ich das Profil und die Visibilität des Wirtschaftsstandorts Zimmerberg-Sihltal schärfen und für überregionale Bekanntheit sorgen. Viele Menschen sind sich nicht bewusst, dass unsere Region ein hochattraktiver Arbeitsplatzstandort ist mit vielen innovativen und hochkarätigen Arbeitgebern.

Und Ihr zweites Ziel?

Ich möchte ansässige und interessierte neue Firmen und Organisationen dabei unterstützen, in unserer Region geeignete Flächen zu finden. Die wenigen Flächen, die noch zur Verfügung stehen, sollen sinnvoll genutzt werden.

Was werden Sie als Erstes in Angriff nehmen?

Ziel der Startphase ist es, mich als Standortförderer und Ansprechpartner mit regionalwirtschaftlicher Kompetenz zu etablieren und Vertrauen zu schaffen. Dazu werde ich

zu Beginn eine Kennenlern-Tour starten mit vielen persönlichen Gesprächen mit der Verwaltung, der Politik, den Firmen und weiteren Anspruchsgruppen. Gleichzeitig möchte ich Ideen für Neues entwickeln.

Wodurch zeichnet sich unsere Region Ihrer Meinung nach besonders aus?

Wir gehören zu den Regionen mit der höchsten Lebensqualität auf der Welt. Der Mix an Standortfaktoren macht es aus! Wir sind Teil eines dynamischen Metropolitanraumes, haben innovative Unternehmen und ausgezeichnete Hochschulen, Forschungsinstitutionen und berufliche Ausbildungseinrichtungen. Die Erreichbarkeit ist hervorragend und wir verfügen über lebenswerte Gemeinden mit hoher Aufenthaltsqualität, einem kleinen, aber feinen Kulturangebot und einer aussergewöhnlichen Naturlandschaft. Das ist im internationalen Vergleich einzigartig.

Wo liegen die Herausforderungen?

Zum Beispiel bei den steigenden Immobilienpreisen. Der Detailhandel und die Gewerbebetriebe in den

Ortszentren stehen zunehmend unter Druck. Dies zeigt: Wir müssen an der Qualität unserer Region als Arbeits- und Lebensraum arbeiten und dürfen uns nicht auf den Lorbeeren ausruhen.

Welchem Bereich gilt es denn, besondere Aufmerksamkeit zu schenken?

Zum Beispiel der gerade erwähnten Ortsentwicklung und dem Zusammenspiel von Wohnen und Arbeiten. Die Ortszentren müssen nicht nur die Nahversorgung sicherstellen, sondern auch als Ort der Begegnung, der Identität und der Kultur dienen. Die steigenden Immobilienpreise stellen dieses vielfältige Gefüge vor Herausforderungen. Detailhandel und Gewerbe stehen unter Druck. Mit einem pragmatischen Angebot möchte ich die Gemeinden unterstützen, in dieser Frage einen Schritt weiterzukommen.

Wo muss man neben der Ortsentwicklung hinschauen?

Beim Fachkräftemangel. Die Vernetzung der Unternehmen mit den bestehenden Institutionen im Bereich Bildung und Forschung muss weiter gepflegt werden. Mit der ZHAW, dem Regionalen Ausbildungszentrum in Au-Wädenswil, der Berufswahlschule in Oberrieden oder dem Bildungszentrum Zürichsee in Horgen etc. gibt es viele attraktive Anknüpfungspunkte. Auch die neue Kantonsschule bietet Potenzial. Es braucht aber auch pragmatische Lösungen unter den Firmen. Bei feh-

lenden Fachkräften können sie sich gegenseitig aushelfen oder spannende Bewerbingsdossiers, die sie nicht weiterverfolgen konnten, im Netzwerk vermitteln.

Wo werden Sie die Firmen zudem unterstützen?

Bei der Nachhaltigkeit. Die Firmen sind gefordert, sich in diesem Bereich zu engagieren und zu positionieren. Aber was bedeutet Nachhaltigkeit für eine Firma? Im Rahmen der Standortförderung möchte ich mit einem pragmatischen Angebot KMU bei einer ersten, groben Bedürfnisabklärung unterstützen und ein mögliches Vorgehen aufzeigen.

Ihr Tätigkeitsfeld als Standortförderer ist breit und vielfältig. Wie würden Sie es beschreiben?

Als Standortförderer bin ich Anlaufstelle und leiste gute Dienste: Ich bin Netzwerker, Koordinator und Vermittler, Kümmerer und Macher. Ich lanciere und begleite Projekte: z.B. Clusterprojekte, Arealpositionierungen, Ortsentwicklungsprojekte etc. Ich bin Kommunikator und Moderator.

Und wenn Sie jetzt wünschen könnten: Was würden die Menschen in der Region in 5 Jahren über Sie als Standortförderer sagen?

Lassen Sie mich das in Form von vier Adjektiven zusammenfassen: lösungsorientiert, pragmatisch, wirkungsvoll und kollaborativ.

Stefan Lüthi (Dr. phil., Geograf) ist Partner der Zürcher Beratungsfirma BHP – Brugger und Partner AG und seit vielen Jahren in der Standortförderung und -entwicklung tätig. Nun übernimmt er mit der Aufgabe als Standortförderer der Region Zimmerberg-Sihltal auch operative Verantwortung. Das Mandat übernimmt der 44-Jährige als Partner von BHP: «Dadurch profitiert die Region auch von viel Erfahrung, einem schweizweiten Firmennetzwerk und von aktuellem Wissen zur nachhaltigen Entwicklung», sagt er. Stefan Lüthi lebt mit seiner Frau und seinen zwei Kindern in Aeugst am Albis im Knonauer Amt.

Neu im Laden

Was gibt es Neues? Was ist der letzte Schrei? Und was davon ist auch in Horgen erhältlich? Auf dieser Seite präsentieren Horgens Detaillisten ihre aktuellen Produkte.

 Iris Rothacher

 zVg



Bettflasche Seelenwärmer
ca. 18 x 34 cm, ca. 2 Liter Füllmenge
CHF 19.90
Starworld Enterprise



Steh Tulpenstraus –
topfrisch aus Eigenproduktion geschnitten
ab ca. CHF 38
Blumen Eichenberger



Piega Ace 30 Wireless silber
Kompaktes All-in-One-System
CHF 1'990
Wegmüller



Söder Natural Soap Black Pine 250ml
Nachhaltiges aus Zürich
CHF 24
TopPharm Apotheke zum Erzberg



Premium Schoggi aus Adliswil
Die Schokolade für Unangepasste und Geniesser.
100 g CHF 7.90
SPAR express



Meringues und Schokolade, glutenfrei
CHF 14
Salottino



Baby-Söckchen Born 2023
CHF 7.90
Sony Bébé- und Kindermode



Freischwinger-Stuhl «Team7 Magnum»
Stricktex schwarz, Gestell schwarz
Aktion CHF 398
Ammann Inneneinrichtungen AG



Damen- und Herrenportemonnaies mit und
ohne Fell in diversen Grössen, von Emme Leder
ab CHF 72
VIVARTEservice

Allianz 

Mitarbeitende sind das wertvollste Kapital

Sichern Sie Ihnen heute eine Zukunft ohne Lücken – mit der Beruflichen Vorsorge der Allianz. Kontaktieren Sie uns jetzt.



Francesco Alberti
T 058 357 23 62



Hermann Uhlmann
T 058 357 23 61



Ante Grubisic
T 058 357 23 63

Hauptagentur Horgen | Seestrasse 80 | 8810 Horgen
T 058 357 23 50 | allianz.ch/gianluca.abloni allianz.horgen 

GROND METZGEREI

Dorfgasse 15
8810 Horgen
Tel. 044 725 42 13

Seebnerstrasse 14
8185 Winkel
Tel. 044 861 07 08

info@grond-metzgerei.ch
www.grond-metzgerei.ch






dukes

essen
trinken
tanzen

sihlbrugg



Shell-Tankstelle



Malergeschäft «Autowösch»

Gebr. Keller

Seit mehr als
120
Jahren
für Sie da

8810 Horgen, Rütelerstrasse 4
Telefon 043 244 66 22
info@gebrueder-keller.ch
www.gebrueder-keller.ch

INVICTUS

Training & Coaching
BOXING FOR ATTITUDE, RESPECT AND SUCCESS

BOXEN
THAI-KICKBOXEN
SELBSTVERTEIDIGUNG
KINDERKURSE AB 4 JAHREN
FRAUENTRAININGS
PERSONALTRAININGS
FIRMENTRAININGS



INVICTUS-TRAINING.CH

GÄRTNEREI/BLUMEN
M. Eichenberger
Eidg. dipl. Gärtnermeister/Florist

Hübstrasse 25 Bahnhofstrasse 10
8942 Oberrieden 8810 Horgen
Telefon 044 729 17 58 Telefon 044 725 12 33

Blumige Freude für ein ganzes Jahr!

Ein Blumenabo ist die perfekte Geschenkidee für alle Blumen- und Pflanzenliebhaber.

Wir bringen die frischen Kreationen wöchentlich, monatlich oder in einem anderen Turnus an Ihre Wunschadresse in der Region.

www.blumeneichenberger.ch

Parkett Teppiche Bodenbeläge Laminat Reparaturen verlegen schleifen versiegeln



Holztechnik PAKRU GmbH

W. Bühler 8810 Horgen 044 725 82 18

Wir verlegen worauf sie stehen...

Wir suchen eine Teamverstärkung als Bodenleger/in



NEUTRANS AG
8810 Horgen
043 244 20 30

-  Nass- & Kalt-Logistik
-  Baumgüter
-  Lagerhaus / Ziegel-Shop

Umzug – mit gutem Gefühl.

Allianz Pension Invest (API)

Mit der Lancierung von API komplettieren wir unser Produktangebot im Vorsorgebereich und gehen damit auf ein wachsendes Kundenbedürfnis ein. Ab April 2023 haben Kundinnen und Kunden somit die Wahl zwischen der bewährten Vollversicherung und der teilautonomen Lösung API.

Allianz Suisse

zVg

	Vollversicherung	Teilautonomie	Autonomie
Risiko Tod / Invalidität			
Risiko Langlebigkeit			
Anlagerisiko			

Diese Risiken werden durch eine Versicherungsgesellschaft getragen

Diese Risiken werden durch die Vorsorgeeinrichtung getragen

Im Gegensatz zur Vollversicherung trägt die Stiftung API das Anlage- risiko zusammen mit den angeschlossenen Unternehmen selbst. Die Allianz gibt auf den Anlagen somit keine Garantie für Kundinnen und Kunden ab. API hat im Gegen-

zug die Möglichkeit, selbständig eine risikoreichere Anlagestrategie zu wählen, was die Chance einer höheren Verzinsung ermöglicht. Die Risiken bei Tod und Invalidität sind wie bei der Vollversicherung durch die Allianz sichergestellt.

Wir freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme für eine unverbindliche Offerte.

Allianz Suisse
Arben Gojani
Seestrasse 80
8810 Horgen
T 058 357 23 19
arben.gojani@allianz.ch



Fasnacht 2023: jetzt erst recht!

Nach zweijähriger Pause wegen der Pandemie haben die Fasnächtler Entzugerscheinungen. Alles, was es dazu braucht, gibt es bei Starworld im Horgner Oberdorf zu kaufen.

Starworld Enterprise

Starworld Enterprise

Starworld spürt dies besonders und muss halb Europa abklappern, um möglichst alle Kundenwünsche erfüllen zu können. Die Lieferketten sind unterbrochen und einige Anbieter überlebten die Pandemie leider nicht. Dies löst umso mehr Stress aus, um das Starworld-Motto «Kunde ist König» zu erfüllen. «Glücklicherweise haben wir ein grosses Angebot mit einigen Tausend Kostümen im Laden mit dem passenden Accessoires. Dadurch sind wir auch in dieser schwierigen Zeit flexibel und unsere Kunden finden rasch Alternativen», so Désirée und Andreas Stauffer, die für den Einkauf und Kundenservice zuständig sind. Dieses Jahr sind vor allem Outfits zur neuen Netflix-Serie «Wednesday» gefragt. Da mussten wir blitzschnell reagieren. Auch Astronauten-Kostüme mit NASA-Helm sind im Trend. Auffallend viele Frauen suchen in dieser Saison Wikinger-Kostüme. «Es macht richtig Spass, zu sehen, dass unsere Kunden wieder zurück sind und sich mit grosser Freude wieder bei uns mit Party-Outfits eindecken!»



Öffnungszeiten
Montag – Freitag: 10 bis 12 und 13.30 bis 18 Uhr
Samstag: 11 bis 16 Uhr

Starworld Enterprise
Einsiedlerstrasse 159
8810 Horgen
www.starworld.ch



Party angesagt?

Starworld hat's!

Immer die neuesten Outfits, Gags & Trends sowie Geschenkartikel aus aller Welt!

STARWORLD ENTERPRISE

Einsiedlerstrasse 159, 8810 Horgen
Tel.: 044 727 37 17 / e-mail: shop@starworld.ch

Öffnungszeiten:
Montag – Freitag: 10.00 – 12.00 / 13.30 – 18.00
Samstag: 11.00 – 16.00

Schüler, Lehrlinge + Studenten erhalten 10% Rabatt (Ausweis)

www.starworld.ch



Pfister

pfister-bau.ch

mure
gipse
plättle

044 727 45 45



altner

DIE WÄRMEMACHER

Telefon 043 244 10 00

Luigi Taveri AG



Carrossier

Aus defekt
wird perfekt.

Bei Glas-, Blech- und Lackschaden direkt zum

carrosserie suisse

Industriestrasse 21
8820 Wädenswil

Tel. 044 781 13 29
Fax 044 781 21 49
info@carrosserie-taveri.ch
www.carrosserie-taveri.ch

**Bauleiter gesucht
Start Juni 2023**



RYCHENER PARTNER
ARCHITEKTUR & BAULEITUNG

Rychener Partner AG | Friesenweg 9 | 8810 Horgen
mail@rychenerpartner.ch | Telefon 044 727 30 80
www.rychenerpartner.ch



BURRI Schwimmbad AG

Waldhofstrasse 11
8810 Horgen
043 244 10 10
info@schwimmbadservice.ch
www.schwimmbadservice.ch



**Ihr starker Partner rund um den Pool
mit Ladenlokal und Onlineshop!**

**Fritz Haller
Kaminfegergeschäft
GmbH**



Albisstrasse 26 · 8915 Hausen am Albis
Telefon 044 764 08 55 · Natel 079 291 00 58
www.haller-haustechnik.ch

Bad
Küche
Spenglerei
Planung
Wartung

VIVARTE
design

by
Schaub Haustechnik AG

Aaweierstrasse 3
8810 Horgen/Arn
Tel. 044 718 20 10
vivarteservice@schaub-haustechnik.ch

Öffnungszeiten Ausstellung VIVARTE:
Di-Fr 09.00-12.00 Uhr
14.00-18.00 Uhr
Sa 09.00-14.00 Uhr

Wer erledigt Ihre Steuererklärung?

Vereinbaren Sie gleich einen
Termin Tel. **044 718 22 34**

ERNST + PARTNER AG
SEESTRASSE 147 CH-8810 HORGEN

www.ernst-partner.ch



FRÜHER



Kaum einer erinnert sich noch genau, wie es in Horgen früher ausgesehen hat. Vergangenheit und Gegenwart der Gemeinde Horgen treffen hier aufeinander. Diese Fotos sollen in Erinnerung rufen, wie Horgen früher einmal war und wie es heute ist. Die Fotos wurden der HGV Horgen News von Lokalhistoriker Paul Bächtiger zur Verfügung gestellt.

 Iris Rothacher

 Iris Rothacher

HEUTE



IMPRESSUM

Kontakt HGV

Jrene Mehr (Präsidentin)

T 044 725 66 05
info@maler-wangler.ch

Martin Winkler (Aktuar)

T 044 729 93 62
m.winkler@baumanntransporte.ch

**Nicole Matthießen
(Mitgliederwesen/Website)**

T 078 923 16 61
bodyandeye@gmx.ch

Daniel Burger (Kassier)

T 044 729 80 40
daniel@burger-treuhand.ch

**Adrian Grond
(Ansprechperson Detaillisten)**

T 044 725 42 13
info@grond-metzgerei.ch

**Christoff Iten
(Ansprechperson Handwerker/
Lehrlingswesen)**

T 044 725 13 13
beratung@liftberatungen-iten.ch

**Pascal Geromini
(Reisen, Ausflüge, Events /
Ansprechperson Dienstleister)**

T 079 795 24 99
pascal.geromini@mobiliar.ch

HGV-NEUMITGLIEDER

**Wir heissen folgende Neumitglieder in
unserem Kreis willkommen:****Beautyplus Cosmetics**

Franziska Singer
Seestrasse 131, 8810 Horgen
T 079 124 99 59
f.singer@gmx.ch

ap-mode-connection GmbH

Philipp Ulrich
Zugerstrasse 5, 8810 Horgen
T 044 770 30 30
info@ap-mode-connection.ch
www.ap-mode-connection.ch

Gaumenfreuden

Zugerstrasse 147, 8810 Horgen
T 076 651 80 75

Dr. med. Aristeidis Psychias

Facharzt für Ophthalmologie FMH
Seestrasse 149, 8810 Horgen
T 044 725 72 50
info@seeaugenpraxis.ch
www.seeaugenpraxis.ch

Boat4Rent GmbH

Michael Gerdsmeier
Erlenstrasse 21, 8810 Horgen
T 078 876 27 01
mike@trendboot.ch

Gingin

Coffee – Gin – Wine
Giovanna & Marco Sohm, Nadia & Stefan Luz
Dorfplatz 3, 8810 Horgen
team@gingin-horgen.ch

AGENDA FÜR HGV-MITGLIEDER

6. April 2023

170. Generalversammlung
Schinzenhof

15. April 2023

Berufswahlmarkt

NÄCHSTE HGV HORGEN NEWS

Die nächste HGV Horgen News erscheint
am **4. Mai 2023**.

Der Redaktions- und Anzeigenschluss ist
am **11. April 2023**.

**GEMEINSAM
LOKAL FÜR
HORGEN**

TEILNAHMEBEDINGUNGEN HGV RÄTSELPASS

Bitte senden Sie das gesuchte Lösungswort an:

Druckerei Studer AG, Stichwort HGV Kreuzworträtsel, Burghaldenstrasse 4, 8810 Horgen
oder per E-Mail an druck@hgv-horgen.ch

Die Gewinnerinnen oder Gewinner werden per Los ermittelt und schriftlich benachrichtigt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Über das Kreuzworträtsel und die Gewinnermittlung wird keine Korrespondenz geführt. **Teilnahmeschluss ist der 9. März 2023.**

DAS NEUE TEAM DER
HGV HORGEN NEWS

Haben Sie Fragen, Anregungen
oder Ideen? Bitte zögern Sie
nicht, uns zu kontaktieren.



Redaktion
Iris Rothacher
redaktion@hgv-horgen.ch
T 079 223 70 41



Gestaltung
Franziska Langenbacher
hgv@paradebeispiel.ch



Anzeigen/Druck
Beat Zbinden
druck@hgv-horgen.ch
T 079 358 59 68

Aktuelles Führungsangebot des Verkehrsvereins Horgen

Auch dieses Jahr bietet der Verkehrsverein Horgen abwechslungsreiche Führungen an. Neu können die Führungen im Laden VIVARTE an der Alten Landstrasse (gegenüber der reformierten Kirche) gebucht werden.

 Iris Rothacher

 zVg



Der VVH blickt auf ein erfolgreiches Jahr 2022 zurück. Für 2023 plant der VVH weiterhin die beliebten Führungen wie Mystery-Tour, Käpfnach-Tour und die Hernerparkführung. Für Neuzuzüger könnten eigens konzipierte Führungen «Neu in Horgen» interessant sein. Jeder, der sich in Horgen neu fühlt, kann von den Führungen profitieren. Geboten wird ein unterhaltsames Potpourri

aus Geschichte, Dorfleben, Schweizer Eigenheiten und Alltagstipps, wobei der Humor auch nicht zu kurz kommen wird. Diese Führungen werden auf Englisch, Deutsch und Spanisch angeboten. Der Verkehrsverein bietet auf Bestellung aber auch weitere Führungen an, z.B. Alte Schulhäuser (für Klassenzusammenkunft), Fabrikantenvillen, Dorfkern, Lädeltour, altes

Gewerbe und Industrie, Brunnen und Wasser, bekannte Horgner Frauen usw. Lassen Sie sich im Laden VIVARTE von Mittwoch bis Samstag fachkundig beraten. Die jährliche Generalversammlung mit einem interessanten Vortrag über die Sust findet am 13. Mai 2023 um 10 Uhr im Baumgärtlihof statt. Des Weiteren werden aktive Mitglieder gesucht, die kleinere

Aufgaben wie Eintritt bei Führungen oder grössere Aufgaben im Vorstand übernehmen wollen.

**// Weitere Infos: www.vvh.ch
Paul Bächtiger, Präs. VVH Horgen, Tel. 044 725 05 82 (Tel. Beantworter)**

Horgner Geschenke

Passend zum Wetter ist seit Dezember der neue Horgner Regenschirm im Online-Shop der Gemeinde Horgen erhältlich. Er kann auch direkt bei den Einwohnerdiensten im Gemeindehaus bezogen werden.

Neben dem Regenschirm gibt es viele weitere tolle Geschenkartikel, Souvenirs und Bücher der Gemeinde Horgen. Alle Artikel findet man auf der Webseite der Gemeinde Horgen. Die Geschenkartikel oder auch Souvenirs können entweder

bequem online bestellt oder bei den Einwohnerdiensten im Gemeindehaus erworben werden.

// www.horgen.ch/online-schalter/19480/detail



Sudoku

Sudoku wird auf einem Raster von 9 x 9 Feldern gespielt. Innerhalb der Zeilen und Spalten befinden sich 9 «Quadrate» (bestehend aus 3 x 3 Feldern). Jede Zeile, Spalte und jedes Quadrat (je 9 Felder) muss mit den Zahlen 1–9 ausgefüllt werden, ohne die Zahlen innerhalb der Zeile, Spalte oder des Quadrats zu wiederholen.



Bäckerei - Konditorei
SCHNYDER
 Erich Schnyder
 Bahnhofstrasse 10 8810 Horgen
 Tel. 044 725 63 53

	4	5		6		9	1	
7			8		4			6
2								7
	1		7		2		5	
8								2
	7		3		9		4	
1								9
4			9		6			5
	8	9		2		1	7	

Praxiseröffnung



Die Seeaugenpraxis eröffnete am 10. Januar 2023 in Horgen unter der Leitung von **Dr. med. Aristeidis Psychias** Facharzt FMH für Ophthalmologie und Ophthalmochirurgie. Spezialisiert in der Kinderaugenheilkunde.

Sprechstunden
 Di 8.00–12.00 13.00–18.00
 Mi 8.00–12.00 13.00–18.00
 Fr 8.00–12.00 13.00–18.00
 Sa 8.00–12.00
 Notfälle ohne Wartezeit



SEE AUGEN PRAXIS
Seeaugenpraxis
 Seestrasse 149 (Eingang Kuttelgasse)
 8810 Horgen
 Tel. +41 44 725 72 50
 info@seeaugenpraxis.ch

Den Werdegang sehen Sie unter: seeaugenpraxis.ch

seeaugenpraxis.ch

2								1
			2	6	5			
		7	1		8	5		
	2	1				8	9	
	7						6	
	9	4				7	1	
		2	9		4	6		
			5	2	3			
9								2

Machen Sie mit und gewinnen Sie einen Gutschein im Wert von CHF 100.–. Viel Glück!

Verheiratete	↓	↓	kuwaitische Währung	best. Artikel	↓	Etat	mietkaufen	↓	↓	latein.: Kunst	↓	tropische Staudenfrüchte	bäuerliches Nutzland	Hupenlaut	hübsch, sehr angenehm	↓	↓	engl.: eins	Blauton	akustisches Signal	
Angeh. einer Weltreligion	→					ital.: Erde						Gewaltakt, Anschlag				5					
→						span. Mehrzahlartikel			freundlich			franz. Chemikerin (Marie) †						dickes Seil			
waschaktive Substanz			engl.: acht			Schulleiter	Flughafen-code: Graz		entblösst				7		Zuckerkrankheit			machen			
→				hörig								chem. Zeichen für Radium		altrömische Silbermünze						bühnenmässig	
US-Filmschauspieler (Richard)		nicht offiziell							Areal, Gelände									Firmenvermögen	meteorolog. Vorhersage		
Teil der Woche				Schlimmes	Abk.: Kennziffer			ital. Name des Ätna					russ. Autohersteller						Abk.: Warenzeichen		
→														engl.: links		engl.: Knie					
rege, munter	älterer Bruder von Moses	grosse Zitrusfrucht			Nichtprofi														int. Auto-Z.: Tunesien		
→				durchgekocht																	
schweiz.: Hecke, Zaun			japan. Provinzhauptstadt		Abk.: Megatonne															4	
empfehlenswert																				Aeroclub der Schweiz (Abk.)	
altöm. Göttin der Ernte				ein Audi-Modell										engl.: Asien	Westschweizer Auto-Zeichen				Abk.: Abhandlung		
→					Abk.: Südosteuropa	kleiner, flacher Behälter	Flächenmass (Abk.)	engl.: wir		Hausmeister				franz.: hart	eingedickter Fruchtsaft						engl.: Insel (poet.)
Reifen	Selbstverliebter		Busse							Mundartrockner (Vorn.)							Sprengstoff	franz.: Schrei		6	
Gemütsverfassung			ital. Ort am gleichnamigen See					Wortteil: Afrika	südd. TV-Sender				physik.: treibende Kraft	Initialen Eastwoods	abgemessene Menge						
→					hohe Männerstimme		eine Tonart (Grundton E)		scherzhaft: US-Soldat	Klettertiere		durchsichtige Chemiefaser								Teil des Wortes	
altamer. Indianer in Mexiko		Dringlichkeitsvermerk	unterirdischer Parkraum														Staat in Westafrika		engl.: sie		
→						Meeresströmung (Wind)						persönl. Fürwort (4. Fall)	norweg. Kronprinzessin (Mette...)							8	
Buchseitenknick		Abk.: Eintrittsalter	ital.: ja			Initialen des Malers Erni †			franz.: sich	niederträchtig								Film von Steven Spielberg		Abk.: Esslöffel	
→								beste Schulnote							mögen, gern haben						
Parodie, Persiflage							Gründer der Sowjetunion														

Gewinnen Sie einen Gutschein im Wert von **CHF 100** von **GROND METZGEREI**

-
-
-
-
-
-
-
-
-
-

Bitte senden Sie das gesuchte Lösungswort an: Druckerei Studer AG, Stichwort HGV Kreuzworträtsel, Burghaldenstrasse 4, 8810 Horgen oder per E-Mail an druck@hgv-horgen.ch

Teilnahmeschluss: 9. März 2023
Teilnahmebedingungen: siehe auf Seite 26

Horgen 7

Veranstaltungskalender Februar / März / April

23. Februar

Hot Pot Horgen
12 – 13 Uhr
Kirchentreppe der reformierten Kirche

24. Februar

Schöneggler Schnitzelbank
17 Uhr
Festsaal Widmerheim

25. Februar

Kinderwagenrennen der Narrenprinzen Horgen
14 – 17 Uhr
Dorfplatz



26. Februar

Sust Museum Horgen eröffnet - Filmvorführung
14 – 15 Uhr
Sust Museum Horgen

26. Februar

HUDAKI VILLAGE BAND
Musik aus der Ukraine
18.45 – 20.45 Uhr
Atelier Hinterrueti



27. Februar

Wurstfischen
14 – 15 Uhr
Dorfzentrum, Balkon La Fontana

4. März

Gschichte zum Lose, Lache und Mitmache
9.30 Uhr
Gemeindebibliothek Horgen

4. März

Tanznacht40
20 Uhr
Dukes



4. März

SONIDOS DEL SOL; Tango, Flamenco und Weltmusik
20.15 – 22.15 Uhr
Atelier Hinterrueti



12. März

Sust Museum Horgen eröffnet
14 – 16 Uhr
Sust Museum Horgen

18. März

Frühlings- und Kinderartikelbörse
9 – 12 Uhr
Ref. Kirchgemeindehaus Horgen



18. März

Night Sport
20 – 23 Uhr
Turnhalle Rainweg



25. März

Frühlingsevent «SPORTS AND MORE»
12 – 23 Uhr
sehblick Horgen

26. März

Sust Museum Horgen eröffnet
14 – 16 Uhr
Sust Museum Horgen

31. März

MOES ANTHILL; Neo-Folk
20.15 – 22.15 Uhr
Atelier Hinterrueti



1. April

Flick-Kafi Horgen
10 – 16 Uhr
Begegnungszentrum Baumgärtlihof

1. April

Lea Lustenberger; Singer/Songwriterin
20.15 – 22.15 Uhr
Atelier Hinterrueti



www.horgen.ch/
#anlasse

Keltischer Sound im Schinzenhof

Die Reihe der besonderen Konzerte der Harmoniemusik Helvetia setzt sich fort. Unter dem Motto «Celtic Dreams» werden am 14. und 15. April im Schinzenhof Klänge aus dem keltischen Kulturraum zu hören sein. Gäste mit ihren typischen Instrumenten werden zusammen mit den 60 Mitwirkenden der «Helvetia» ein ganz besonderes Hörerlebnis schaffen.

 Iris Rothacher

 zVg



Dudelsäcke und Blasmusik: eine gelungene Kombination, hier 2016 an einer gemeinsamen Probe.

Der Schotte Imre Antalffy spielt Dudelsack und Tin-Whistle, zwei historische Instrumente aus seinem Land. Judith Müller, Violinistin aus Luzern, hat mit den Musizierenden aus Horgen zwei originale Werke eingeübt, denen volkstümliche Weisen aus Irland zu Grunde liegen.

Nach dem unvergesslichen Auftritt im Rahmen des Festivals «Musig am Zürisee» von 2016 mit der «Zürich Caledonian Pipe Band» und der «Kilfenora Ceilí Band» aus Irland wird das Konzertpublikum erneut einen glanzvollen keltischen Abend erleben. Im Programm des Abends steht

auch der letzte Auftritt der Perkussionsgruppe TH2 aus Horgen und Hirzel. Die Horgner Musikantinnen und Musikanten unter der Leitung von Peter Schmid freuen sich auf diesen Auftritt.

// Freitag, 14. und Samstag, 15. April 2023, Schinzenhof Horgen. Vorverkauf ab 27. März 2023 über www.harmonie-horgen.ch.

Eisbaden

📷 Iris Rothacher

